




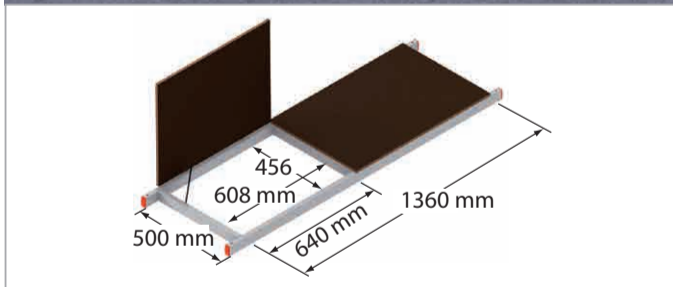


Fast&Lock 400

Trabattello in alluminio

-  Aluminium Scaffolding
-  Échafaudage en aluminium
-  Andamio de aluminio
-  Andaime de alumínio
-  Aluminium Gerüst



Sistema **brevettato** di bloccaggio dei tiranti, **configurazione rapida**.

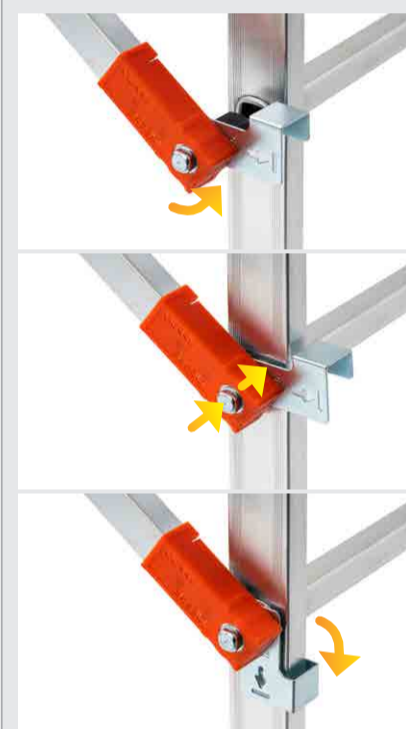
Patented locking system, for fast assembling.

Système de verrouillage breveté, montage rapide.

Sistema de bloqueo patentado, montaje rápido.

Sistema de travamento patenteado, montagem rápida.

Patentiertes Verriegelungssystem für schnelle Montage.



Tiranti completamente premontati.

Completely pre-assembled tie rods.

Tiges de lien entièrement pré-assemblées.

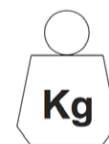
Tirantes completamente premontados.

Tirantes completamente pré-montados.

Komplett vormontierte Spurstangen.



D.Lgs. 81/08

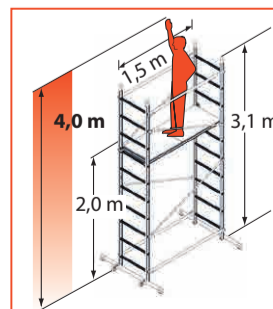
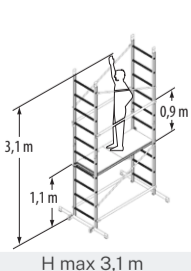
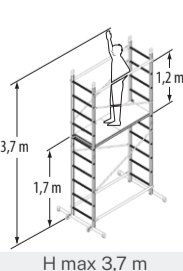
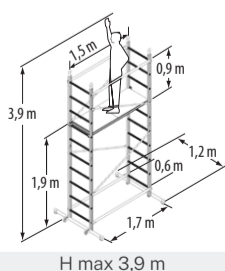


26,60

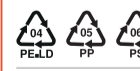


8 013186 211087

Configurazioni di utilizzo - Usage configurations - Configurations d'utilisation - Configuraciones de uso - Configurações de uso - Benutzungskonfigurationen



CONSERVA SEMPRE IL MANUALE D'USO E MANUTENZIONE - VEDI RETRO
RICICLA CORRETTAMENTE I MATERIALI D'IMBALLO



Raccolta differenziata: PLASTICA

Waste sorting: PLASTIC



Raccolta differenziata: CARTA

Waste sorting: PAPER

Attrezzatura per lavori a bassa quota - Low-altitude work equipment - Ausrüstung für Arbeiten in geringer Höhe - Equipo de trabajo a baja altitud - Equipamento de trabalho de baixa altitude - Ausrüstung für Arbeiten in geringer Höhe

GIERRE s.r.l. a socio unico
Via 1° Maggio, 1 e 6
23854 Olginate (LC) - Italy

www.gierrescale.com



Azienda con Sistema di Gestione Qualità certificato secondo la norma UNI EN ISO 9001:2015

Prima dell'utilizzo, leggere attentamente le istruzioni e conservarle - Before using the product, carefully read the instructions and keep them
 Avant toute utilisation: lire attentivement la notice de montage et la conserver - Antes del uso, lea las instrucciones de montaje y consérvelas
 Antes do uso ler as instruções de montagem e guardá-las - Vor dem Gebrauch: Lesen Sie die Anweisungen und heben Sie sie auf

Fast&Lock 400



Istruzioni per il montaggio
 How to assembly - Notice de montage
 Manual de instrucciones
 Instruções para a montagem
 Aufbauanleitung

TRABATTELLO IN ALLUMINIO • ALUMINIUM SCAFFOLDING
 ÉCHAFAUDAGE ALUMINIUM • ANDAMIO DE ALUMINIO
 ANDAIME DE ALUMÍNIO • ALUMINIUM-GERÜST

Sistema di chiusura pre-assemblato
 Pre-assembled locking system
 Fixations premontées
 Sistema de bloqueo pre ensamblado
 Sistema de travamento pré-montado
 Vormontiertes Schließsystem

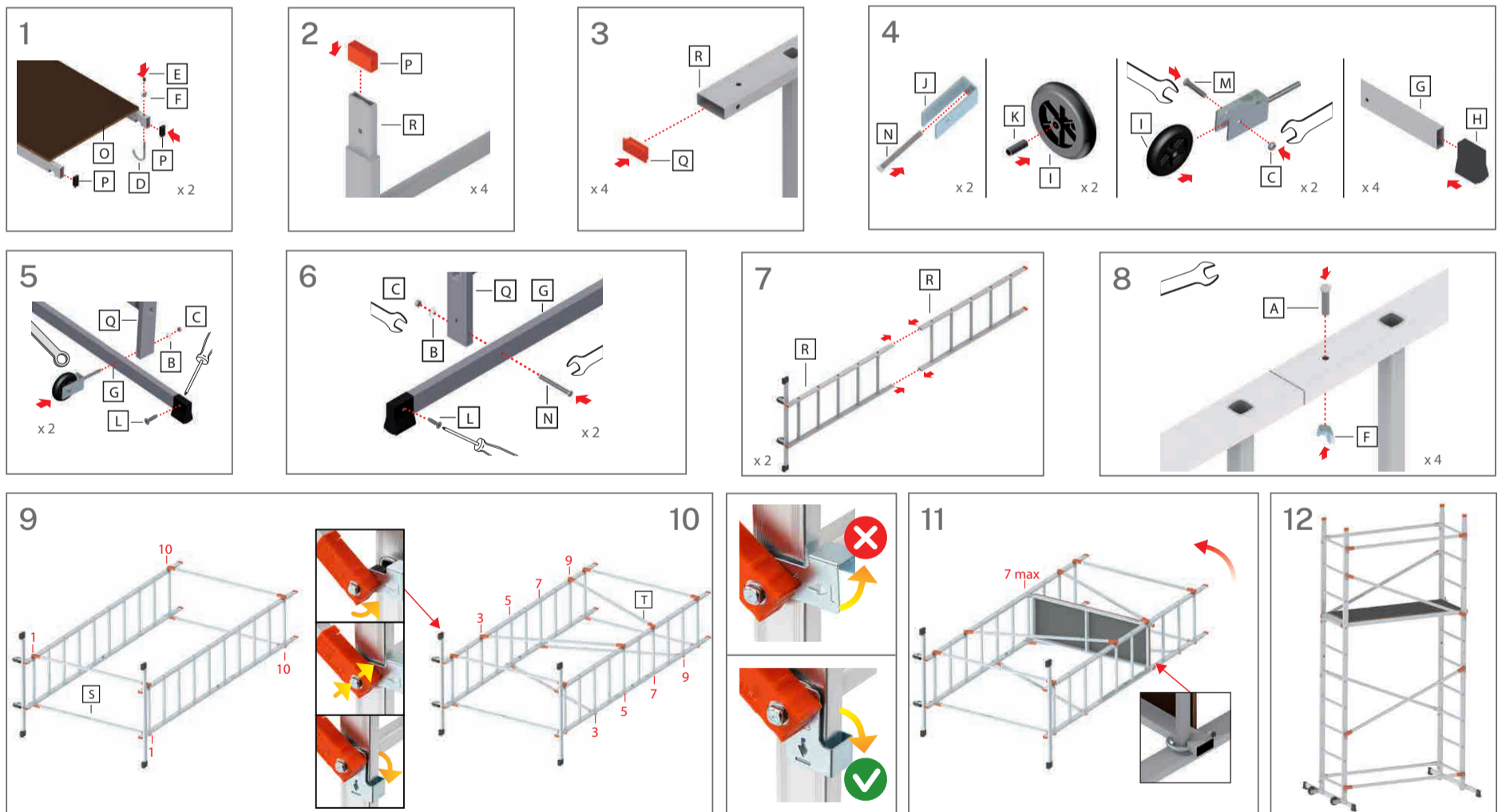
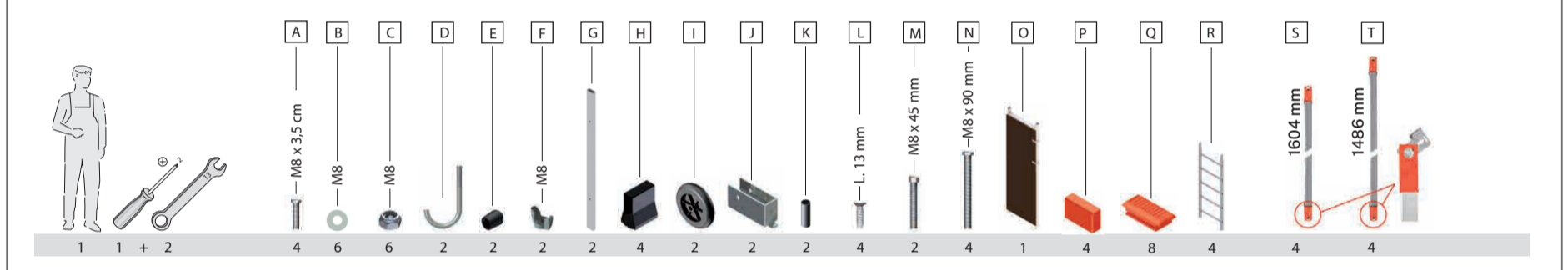
Montaggio rapido
 Montage chrono
 Fast assembling
 Montaje rápido
 Montagem rápida
 Schnelle Montage

1_ Aprire il gancio - Open - Ouvrir- Abrir - Abrir - Offen
 2_ Inserire l'elemento di fissaggio - Insert - Inserir
 - Insertar - Einfügen
 3_ Chiudere il gancio - Close - Fermer - Cerrar - Cerrar - Schließen



SISTEMA Fast&Lock

FA400FL
 D.Lgs 81/08



Problemi legati al montaggio
 Problems during assembling
 Problèmes liés au montage

Uno o più pezzi mancanti alla fine del montaggio
 One or more parts missing at the end of assembling
 Une ou plusieurs pièces manquantes en fin de montage
 Faltan piezas al terminar el montaje
 Falta de uma ou mais peças no fim da montagem
 Ein oder mehr Teile fehlen am Ende der Montage

Uno o più pezzi difettosi o deformati durante il montaggio
 One or more defective parts or deformed during assembly
 Durante el montaje aparecen piezas defectuosas
 Uma ou mais peças defeituosas ou deformadas durante a montagem
 Une ou plusieurs pièces défectueuses ou déformées durant le montage
 Ein oder mehr defekte Teile oder bei der Montage deformiert

Problemas relacionados con el montaje
 Problemas ligados a montagem
 Probleme im Zusammenhang mit der Montage

Uno o più pezzi rimanenti alla fine del montaggio
 One or more pieces left at the end of assembling
 Une ou plusieurs pièces restant en fin de montage
 Sobran piezas al terminar el montaje
 Sobra de uma ou mais peças no fim da montagem
 Ein oder mehr Stücke bleiben am Ende der Montage übrig

Risoluzione dei problemi
 How to solve the problems
 Résolutions de problèmes

Consultare le istruzioni di montaggio
 Refer to the assembly instructions
 Se reporter aux consignes de montage
 Consultar a las instrucciones de montaje
 Consultar as instruções de montagem
 Beziehen Sie sich auf die Montageanleitung

Interrompere il montaggio del prodotto
 Interrompre le montage du produit
 Interrupt the product assembly
 Interrumpir el montaje del producto
 Interromper a montagem do produto
 Die Montage des Produktes unterbrechen

Resolución de problemas
 Resolução dos problemas
 Problemlösung

Contattare il servizio Post Vendita
 Contact the after sales service
 Prendre contact avec le SAV distributeur
 Póngase en contacto con el servicio posventa
 Entrar em contacto com o serviço de pós-vendas
 Kontaktieren Sie den Kundendienst

+39 (0) 0341 681014